

Distr.  
LIMITED

DP/1997/L.4/Rev.1  
25 August 1997  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس التنفيذي لبرنامج  
الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق  
الأمم المتحدة للسكان



الدورة العادية الثالثة لعام ١٩٩٧  
١٥ - ١٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧، نيويورك  
البند ١ من جدول الأعمال المؤقت

### المسائل التنظيمية

جدول الأعمال المؤقت والشروح وقائمة الوثائق وخطة العمل

مذكرة من أمانة المجلس التنفيذي

### جدول الأعمال المؤقت

- البند ١ - المسائل التنظيمية
- الجزء المتعلق ببرنامج الأمم المتحدة الإنمائي
- البند ٢ - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: إدارة التغيير
- البند ٣ - المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة
- البند ٤ - الموارد واستراتيجية التمويل
- البند ٥ - مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة
- البند ٦ - أطر التعاون القطري والمسائل المتصلة بها
- الجزء المتعلق بصندوق الأمم المتحدة للسكان
- البند ٧ - المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة
- البند ٨ - تعبئة الموارد
- البند ٩ - البرامج القطرية والمسائل المتصلة بها
- البند ١٠ - مسائل أخرى

## الشروح وقائمة الوثائق

### البند ١ - المسائل التنظيمية

جدول الأعمال المؤقت، والشروح، وقائمة الوثائق وخطة العمل DP/1997/L.4

سيقر المجلس التنفيذي جدول أعمال الدورة ويوافق على خطة العمل. وينبغي اعتبار الجدول الزمني الوارد في مرفق هذه المذكرة ذا صفة إرشادية. ووفقا للممارسة التي سار عليها المجلس في الماضي، بإمكان المجلس، إذا انتهى من النظر في بند من البنود قبل التاريخ أو الوقت المبينين، أن ينتقل فورا إلى البند التالي في الجدول الزمني لأعماله.

تقرير عن الدورة السنوية لعام ١٩٩٧ DP/1997/21

سيوافق المجلس التنفيذي على التقرير المتعلق بأعمال دورته السنوية لعام ١٩٩٧.

المقررات التي اتخذها المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ١٩٩٧ DP/1997/22

يتوفر في هذه الوثيقة تجميع للمقررات التي اتخذها المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ١٩٩٧.

مشروع خطة عمل المجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨ DP/1997/CRP.21

وفقا للمقرر ٢٥/٩٦، سيكون معروضا على المجلس التنفيذي ملخص بالمسائل ذات الأولوية لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان ومشروع خطة عمل للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨.

وسينقح مشروع خطة العمل لعام ١٩٩٨ على أساس التعليقات المبداة وسيقدم في الدورة العادية الأولى للمجلس لعام ١٩٩٨ لاعتماده.

### الجزء المتعلق ببرنامج الأمم المتحدة الانمائي

### البند ٢ - برنامج الأمم المتحدة الانمائي: إدارة التغيير

الخطة التنفيذية المستكملة (المقرر ١٥/٩٧) DP/1997/CRP.22

تستكمل ورقة غرفة الاجتماع الخطة التنفيذية المعروضة في الوثيقة DP/1997/CRP.16 وتوفر أهدافا أكثر وضوحا ومحددة زمنيا وقابلة قدر الإمكان للقياس الكمي، فضلا عن تقديرات أكثر تفصيلا للميزانية.

البند ٣ - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والادارة

DP/1997/23 تقديرات الميزانية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ (المقرر ٤١/٩٦) (الفقرة ٤)

يعرض مدير البرنامج تقديراته لميزانية فترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩. وهذه هي أول مرة تعرض فيها تقديرات الميزانية في شكل جديد، وفقا لنتيجة عملية المواءمة بين عروض الميزانية المضطلع بها بالتعاون مع منظمة الأمم المتحدة للطفولة وصندوق الأمم المتحدة للسكان.

وقد يود المجلس التنفيذي الموافقة على الاعتمادات المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

DP/1997/31 تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية

سيقدم تحت هذا البند تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية عن تقديرات ميزانية برنامج الأمم المتحدة الإنمائي لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

DP/1997/24 الاستعراض السنوي للحالة المالية لعام ١٩٩٦

DP/1997/24/Add.1 معلومات تفصيلية تتعلق بالاستعراض السنوي للحالة المالية لعام ١٩٩٦

DP/1997/24/Add.2 مركز اتفاقات الخدمات الادارية

يستعرض التقرير الحالة المالية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي في نهاية عام ١٩٩٦، بما في ذلك بعض التكهانات للفترة ١٩٩٧-١٩٩٩.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما بالتقرير ولا سيما بالانخفاض الحاد في قيمة التبرعات.

DP/1997/25 عقود الباطن الممنوحة والمعدات الرئيسية التي أرسلت أوامر الشراء الخاصة بها

يقدم هذا التقرير تفاصيل المعدات التي أرسلت أوامر الشراء الخاصة بها وعقود الباطن الممنوحة في عام ١٩٩٦، استنادا الى بيانات تم الحصول عليها من مكتب خدمات المشتريات المشترك بين الوكالات.

DP/1997/30 معلومات عن إنفاق منظومة الأمم المتحدة على التعاون التقني.

تتضمن هذه الوثيقة ملخصا في أربع صفحات لإنفاق منظومة الأمم المتحدة على التعاون التقني في الفترة ١٩٩٣-١٩٩٦. وهي تتضمن أيضا موجزا للتبرعات الخارجة عن الميزانية الى الوكالات المنفذة.

DP/1997/30/Add.1 معلومات عن إنفاق منظومة الأمم المتحدة على التعاون التقني من الميزانية العادية والموارد الخارجة عن الميزانية والممول من مصادر غير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

تتضمن هذه الوثيقة مناقشة أكثر تفصيلاً لـ (أ) إنفاق منظومة الأمم المتحدة على التعاون التقني خلال الفترة ١٩٩٣-١٩٩٦؛ (ب) التبرعات الخارجة عن الميزانية للوكالات المنفذة خلال الفترة ١٩٩٣-١٩٩٦؛ (ج) مرفق إحصائي.

#### البند ٤ - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: الموارد واستراتيجية التمويل

DP/1997/CRP.23 برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: نحو استراتيجية تمويل مستدامة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي

تتضمن هذه الوثيقة تحليلاً لحالة التمويل الراهنة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي يهدف إلى توجيه أسئلة وتشجيع إجراء مناقشات بشأن وضع استراتيجية عامة لتوسيع أساس موارد المنظمة.

DP/1997/CRP.25 "بناء شراكات إنمائية عن طريق التمويل المشترك" ملخص تنفيذي

تتضمن هذه الوثيقة ملخصاً تنفيذياً لتقييم الموارد غير الأساسية وطرائق التمويل المشترك ببرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، الذي أجراه فريق تقييم في شباط/فبراير ١٩٩٦.

#### البند ٥ - مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة

DP/1997/26 مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: إدارة المخاطر والاحتياجات وفائض الإيرادات

كشفت استعراض شامل للمخاطر والالتزامات أن صيغة الاحتياطي المستمدة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي لا توفر للمكتب حماية كافية من المخاطر التي يتعرض لها باعتباره كياناً تنفيذياً ممولاً بصورة ذاتية. ويوجز التقرير النتائج والاستنتاجات التي جرى التوصل إليها، ويقدم ملخص نهج إدارة المخاطر وتمويل الاحتياطي بما يتماشى بصورة أوثق مع ظروفه ومع شكل تعرضه للمخاطر. وقد قامت لجنة التنسيق الإدارية باستعراض واعتماد التقرير وتوصيته.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على مستوى الاحتياطي والتوصية المتعلقة بالتمويل.

DP/1997/27 مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: متابعة التوصيات الواردة في تقرير مجلس مراجعي الحسابات (A/51/5/Add.10)

قدمت المعلومات الواردة في هذا التقرير أيضا إلى الجمعية العامة في تقرير الأمين العام (A/51/488/Add.2). فقد أشارت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، في تقريرها إلى الجمعية العامة (A/51/533، الفقرة ١٢٨)، بعد أن استعرضت توصيات مجلس مراجعي الحسابات، إلى أنه ليس لديها تعليقات خاصة على الجزء المتصل بمكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع من تقرير مراجعة الحسابات.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما بالتقرير.

مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: تقرير (تقارير) اللجنة الاستشارية  
لشؤون الإدارة والميزانية

سيعرض تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع في إطار هذا البند من جدول الأعمال.

مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع: تقديرات الميزانية المنقحة لفترة  
السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وتقديرات الميزانية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩

قامت لجنة التنسيق الإدارية باستعراض واعتماد تقديرات الميزانية المنقحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وتقديرات الميزانية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ لمكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع الواردة في هذه الوثيقة وقدمت إلى اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على الميزانية المنقحة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ وتقديرات الميزانية لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

#### البند ٦ - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: أطر التعاون القطري والمسائل المتصلة بها

إطار التعاون العالمي المنقح (٥/٩٧) DP/GCF/1/Rev.1

روعت، في إعداد إطار التعاون العالمي المنقح، التعليقات التي قدمها المجلس التنفيذي في اجتماعاته السابقة. وللإطار أربعة أهداف رئيسية: أن يستخلص من التجارب القطرية الدروس المستفادة وأن يتعرف على الأفكار الابتكارية لعملية التنمية في المستقبل؛ وأن ينشر هذه المعارف ويشجع المزيد من البحث والمناقشة والتطبيق؛ وأن يستكشف سبل ووسائل ترجمة الأولويات العالمية إلى إجراءات متابعة وشراكات على الصعيد القطري؛ وأن يشجع على إجراء دراسات عن التدابير العملية في مجال السياسة العامة لترجمة التنمية البشرية المستدامة من مفهوم إلى إجراءات وتكييف إطار التعاون الإنمائي الحالي مع التحديات الناشئة في القرن الحادي والعشرين.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على إطار البرنامج العالمي بصيغته المنقحة.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على أطر التعاون التالية:

أولا

DP/CCF/ANG/1	إطار التعاون القطري الأول لأنغولا
DP/CCF/BEN/1	إطار التعاون القطري الأول لبنين
DP/CCF/BOT/1	إطار التعاون القطري الأول لبوتسوانا
DP/CCF/BKF/1	إطار التعاون القطري الأول لبوركينا فاصو
DP/CCF/CMR/1	إطار التعاون القطري الأول للكاميرون
DP/CCF/CHD/1	إطار التعاون القطري الأول لتشاد
DP/CCF/PRC/1	إطار التعاون القطري الأول لجمهورية الكونغو
DP/CCF/GAB/1	إطار التعاون القطري الأول لغابون
DP/CCF/GBC/1	إطار التعاون القطري الأول لغينيا - بيساو
DP/CCF/MLW/1	إطار التعاون القطري الأول لملاوي
DP/CCF/MAU/1	إطار التعاون القطري الأول لموريشيوس
DP/CCF/NIR/1	إطار التعاون القطري الأول لنيجيريا
DP/CCF/STP/1	إطار التعاون القطري الأول لسان تومي وبرينسيبي
DP/CCF/SEN/1	إطار التعاون القطري الأول للسنغال
DP/CCF/SEY/1	إطار التعاون القطري الأول لسيشيل
DP/CCF/SAF/1	إطار التعاون القطري الأول لجنوب أفريقيا
DP/CCF/SWA/1	إطار التعاون القطري الأول لسوازيلند
DP/CCF/ZIM/1	إطار التعاون القطري الأول لزيمبابوي

ثانيا

DP/CCF/CMB/1	إطار التعاون القطري الأول لكمبوديا
DP/CCF/FIJ/1	إطار التعاون القطري الأول لفيجي
DP/CCF/FSM/1	إطار التعاون القطري الأول لولايات ميكرونيزيا المتحدة
DP/CCF/KIR/1	إطار التعاون القطري الأول لكريباتي
DP/CCF/DRK/1	إطار التعاون القطري الأول لجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
DP/CCF/MAL/1	إطار التعاون القطري الأول لماليزيا
DP/CCF/MDV/1	إطار التعاون القطري الأول لملديف
DP/CCF/MAS/1	إطار التعاون القطري الأول لجزر مارشال
DP/CCF/NEP/1	إطار التعاون القطري الأول لنيبال
DP/CCF/NIU/1	إطار التعاون القطري الأول لنيوي
DP/CCF/PAK/1	إطار التعاون القطري الأول لباكستان
DP/CCF/PAU/1	إطار التعاون القطري الأول لبالاو
DP/CCF/PHI/1	إطار التعاون القطري الأول للفلبين

DP/CCF/SAM/1	إطار التعاون القطري الأول لساموا
DP/CCF/SOI/1	إطار التعاون القطري الأول لجزر سليمان
DP/CCF/SRL/1	إطار التعاون القطري الأول لسري لانكا
DP/CCF/THA/1	إطار التعاون القطري الأول لتايلند
DP/CCF/TON/1	إطار التعاون القطري الأول لتونغا
DP/CCF/TUV/1	إطار التعاون القطري الأول لتوفالو
DP/CCF/VAN/1	إطار التعاون القطري الأول لفانواتو

#### ثالثا

DP/CCF/ARM/1	إطار التعاون القطري الأول لأرمينيا
DP/CCF/AZE/1	إطار التعاون القطري الأول لأذربيجان
DP/CCF/BUL/1	إطار التعاون القطري الأول لبُلغاريا
DP/CCF/GEO/1	إطار التعاون القطري الأول لجورجيا
DP/CCF/MAT/1	إطار التعاون القطري الأول لمالطة
DP/CCF/RUS/1	إطار التعاون القطري الأول للاتحاد الروسي
DP/CCF/STH/1	إطار التعاون القطري الأول لسانت هيلانه
DP/CCF/SVN/1	إطار التعاون القطري الأول لسلوفينيا
DP/CCF/MCD/1	إطار التعاون القطري الأول لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة
DP/CCF/TUK/1	إطار التعاون القطري الأول لتركمانستان
DP/CCF/UKR/1	إطار التعاون القطري الأول لأوكرانيا
DP/CCF/YUG/1	إطار التعاون القطري الأول ليوغوسلافيا
DP/CP/ALB/5/EXTENSION I	تمديد البرنامج القطري الخامس لألبانيا

#### رابعا

DP/CCF/ANL/1	إطار التعاون القطري الأول لأنغولا
DP/CCF/CUB/1	إطار التعاون القطري الأول لكوبا
DP/CCF/BAR/1	إطار التعاون القطري الأول لبربادوس
DP/CCF/BVI/1	إطار التعاون القطري الأول لجزر فرجن البريطانية
DP/CCF/DMI/1	إطار التعاون القطري الأول لدومينيكا
DP/CCF/DOM/1	إطار التعاون القطري الأول للجمهورية الدومينيكية
DP/CCF/ELS/1	إطار التعاون القطري الأول للسلفادور
DP/CCF/GRN/1	إطار التعاون القطري الأول لغرينادا
DP/CCF/GUY/1	إطار التعاون القطري الأول لغيانا
DP/CCF/HON/1	إطار التعاون القطري الأول لهندوراس
DP/CCF/ARG/1	إطار التعاون القطري الأول للأرجنتين

DP/CCF/BRA/1	إطار التعاون القطري الأول للبرازيل
DP/CCF/CHI/1	إطار التعاون القطري الأول لشييلي

## خامسا

DP/CCF/JAM/1	إطار التعاون القطري الأول لجامايكا
DP/CCF/MEX/1	إطار التعاون القطري الأول للمكسيك
DP/CCF/MOT/1	إطار التعاون القطري الأول لمونتسيرات
DP/CCF/PER/1	إطار التعاون القطري الأول لبيرو
DP/CCF/STL/1	إطار التعاون القطري الأول لسانت لوسيا
DP/CCF/STV/1	إطار التعاون القطري الأول لسان فنسنت وجزر غرينادين
DP/CCF/TRI/1	إطار التعاون القطري الأول لترينيداد وتوباغو
DP/CCF/URU/1	إطار التعاون القطري الأول لأوروغواي
DP/CCF/VEN/1	إطار التعاون القطري الأول لفنزويلا
DP/CP/ANT/3/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الثالث لأنتيغوا وبربودا
DP/CP/CAY/3/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الثالث لجزر كايمان
DP/CP/COS/5 EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الخامس لكوستاريكا
DP/CP/PAR/5/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الخامس لباراغواي
DP/PC/STK/3/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الثالث لسانت كيتس ونيفيس
DP/CP/TCV/3/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الثالث لجزر تركس وكايكوس
DP/CCF/DJI/1	إطار التعاون القطري الأول لجيبوتي
DP/CCF/EGY/1	إطار التعاون القطري الأول لمصر
DP/CCF/JOR/1	إطار التعاون القطري الأول للأردن
DP/CCF/KUW/1	إطار التعاون القطري الأول للكويت
DP/CCF/SAU/1	إطار التعاون القطري الأول للمملكة العربية السعودية
DP/CCF/SUD/1	إطار التعاون القطري الأول للسودان
DP/CCF/SYR/1	إطار التعاون القطري الأول للجمهورية العربية السورية
DP/CCF/UAE/1	إطار التعاون القطري الأول للإمارات العربية المتحدة
DP/CCF/YEM/1	إطار التعاون القطري الأول لليمن
DP/CP/LIB/5/EXTENSION I	تمديد للبرنامج القطري الخامس للجمهورية العربية الليبية
DP/RCF/RAS/1	إطار التعاون الإقليمي للدول العربية



الجزء المتعلق بصندوق الأمم المتحدة للسكان

البند ٧ - صندوق الأمم المتحدة للسكان: المسائل المالية  
والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة

DP/FPA/1997/14

تقديرات ميزانية الدعم لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩

وفقا للمادة ٩-٣ من النظام المالي والقواعد المالية لصندوق الأمم المتحدة للسكان، يقدم المدير التنفيذي تقديرات ميزانية الدعم لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على ميزانية الدعم لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

DP/FPA/1997/15

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

يوجز التقرير التعليقات التي أبدتها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية على مقترحات الميزانية التي قدمها قسم الإدارة ودعم البرامج لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩.

DP/FPA/1997/11

تقييم أنشطة تدريب موظفي صندوق الأمم المتحدة للسكان

في سياق مقترحات ميزانية الدعم لفترة السنتين وعلى النحو المطلوب في الفقرة ٨ من مقرر المجلس التنفيذي ٣٥/٩٥، يوجز المدير التنفيذي نتائج تقييم خارجي لأنشطة تدريب موظفي الصندوق ويبين الاتجاهات الجديدة لتعزيز التدريب.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما بالتقرير.

DP/FPA/1997/13

الاستعراض المالي السنوي لعام ١٩٩٦

يوجز التقرير لعلم المجلس التنفيذي الحالة المالية لصندوق الأمم المتحدة للسكان في عام ١٩٩٦. ولأغراض المقارنة، أدرجت أيضا في نص التقرير وجداوله. معلومات مالية عن عام ١٩٩٥.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما بالتقرير.

DP/FPA/1997/16

نظام خدمات الدعم التقني

استجابة لمقرر المجلس التنفيذي ٣٤/٩٥، يقدم المدير التنفيذي تقريرا عن تنفيذ ورصد نظام خدمات الدعم التقني. ويتضمن التقرير تفاصيل عن التقدم المحرز والقيود المواجهة في تنفيذ نظام خدمات الدعم التقني منذ اتخاذ القرار ٣٤/٩٥ ويقترح عددا من التغييرات لتعزيز النظام.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يتخذ مقررًا؛ وقد أدرجت توصية في الوثيقة DP/FPA/1997/16.

البند ٨ - صندوق الأمم المتحدة للسكان: تعبئة الموارد

صندوق الأمم المتحدة للسكان: بلوغ أهداف المؤتمر الدولي للسكان والتنمية: DP/FPA/1997/12

النتائج المترتبة على النقص في الموارد حتى عام ٢٠٠٠

ذكر برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية المعقود في القاهرة، مصر في عام ١٩٩٤، بالتحديد، الموارد المالية (الأموال المتاحة من مصادر محلية ومن جهات مانحة) اللازمة لتنفيذ مجموعة البرامج السكانية والصحية المتفق عليها في المؤتمر. ويلخص هذا التقرير النتائج المترتبة حتى عام ٢٠٠٠ إذا لم تتحقق الأهداف المالية.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يتخذ مقررًا؛ وقد أدرجت توصية في الوثيقة DP/FPA/1997/12.

البند ٩ - صندوق الأمم المتحدة للسكان: البرامج القطرية والمسائل المتصلة بها

قد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على البرامج القطرية التالية:

تقديم المساعدة إلى حكومة الجزائر DP/FPA/CP/199

تقديم المساعدة إلى حكومة الصين DP/FPA/CP/196

تقديم المساعدة إلى حكومة مصر DP/FPA/CP/198

تقديم المساعدة إلى حكومة نيكاراغوا DP/FPA/CP/197

تقديم المساعدة إلى حكومة باراغواي DP/FPA/CP/195

تقديم المساعدة إلى منطقة المحيط الهادئ دون الإقليمية DP/FPA/CP/200

وسيكون معروضا على المجلس التنفيذي الوثيقة التالية:

صندوق الأمم المتحدة للسكان: حالة التنفيذ المالي للبرامج والمشاريع القطرية التي وافق عليها مجلس الإدارة والمجلس التنفيذي DP/FPA/1997/18

ووفقا لمقرر مجلس الإدارة ٢١/٨٤، يوفر هذا التقرير السنوي معلومات للمجلس التنفيذي عن التنفيذ المالي للبرامج والمشاريع القطرية للصندوق. وقد أعيد في هذه السنة تنظيم شكل التقرير لكي يقدم المزيد من التحليل للتنفيذ المالي للبرامج القطرية.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما بهذا التقرير.

#### البند ١٠ - مسائل أخرى

DP/FPA/1997/17

صندوق الأمم المتحدة للسكان: اختصاصات لجنة التنسيق المشتركة بين منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وصندوق الأمم المتحدة للسكان والمعنية بالصحة

أعد مشروع اختصاصات لجنة التنسيق المشتركة بين منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وصندوق الأمم المتحدة للسكان والمعنية بالصحة ووافقت عليه أمانات المنظمات الثلاث المعنية وأقره المجلس التنفيذي لمنظمة الصحة العالمية. وهي معروضة لكي ينظر فيها المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان.

وقد يود المجلس التنفيذي أن يوافق على الاختصاصات المعروضة في الوثيقة DP/FPA/1997/17.

وسيقدم، كما طلب ذلك في الدورة السنوية، تقرير شفوي عن الأنشطة المضطلع بها في جمهورية الكونغو الديمقراطية. وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علما به.

DP/1997/CRP.24

تقرير عن الزيارة الميدانية التي قامت بعثة بها الى جامايكا وجزر تركس وكايكوس وكوبا

تتضمن هذه الوثيقة تقريرا عن الزيارة التي قام بها أعضاء المجلس التنفيذي لجامايكا وجزر تركس وكايكوس وكوبا.

**خطة عمل مؤقتة للدورة العادية الثالثة لعام ١٩٩٧ للمجلس التنفيذي لبرنامج الأمم  
المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان  
(١٥-١٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧)**

اليوم/التاريخ	الوقت	البند	الموضوع
الاثنين ١٥ أيلول/سبتمبر	صباحا	١	المسائل التنظيمية: إقرار جدول الأعمال والاتفاق على خطة العمل؛ والموافقة على التقرير المتعلق بأعمال الدورة السنوية لعام ١٩٩٧؛ وموجز خطة عمل للمجلس التنفيذي لعام ١٩٩٨
	بعد الظهر	٢	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة: تقديرات الميزانية للفترة ١٩٩٨-١٩٩٩
الثلاثاء ١٦ أيلول/سبتمبر	صباحا	٣	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة: الاستعراض السنوي للحالة المالية لعام ١٩٩٦
	بعد الظهر	*	مشاورات غير رسمية بشأن البند ٣: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة: تقديرات الميزانية للفترة ١٩٩٨-١٩٩٩ والاستعراض السنوي للحالة المالية
الأربعاء ١٧ أيلول/سبتمبر	صباحا	٧	صندوق الأمم المتحدة للسكان: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة: تقديرات ميزانية الفترة ١٩٩٨-١٩٩٩ بما في ذلك تقييم أنشطة التدريب
	بعد الظهر	٧	صندوق الأمم المتحدة للسكان: المسائل المالية والمسائل المتعلقة بالميزانية والإدارة: الاستعراض السنوي للحالة المالية وتنفيذ ورصد ترتيبات خدمات الدعم التقني
الخميس ١٨ أيلول/سبتمبر	صباحا	٥	مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع
	بعد الظهر	٨	صندوق الأمم المتحدة للسكان: تعبئة الموارد
		٤	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: الموارد واستراتيجية التمويل
		٢	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: إدارة التغيير
الجمعة ١٩ أيلول/سبتمبر	صباحا	٦	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي: أطر التعاون القطري وإطار التعاون العالمي
	بعد الظهر	٩ ١٠	صندوق الأمم المتحدة للسكان: البرامج القطرية مسائل أخرى: - استعراض الزيارات الميدانية لعام ١٩٩٧ - اختصاصات لجنة التنسيق المشتركة بين منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة وصندوق الأمم المتحدة للسكان والمعنية بالصحة - الأنشطة المضطلع بها في جمهورية الكونغو الديمقراطية

\* لن تعقد جلسة رسمية بسبب الجمعية العامة ولكن ستتوفر الترجمة الفورية الكاملة.

- - - - -